

CREA クレア・トラベラー Traveller

楽園バリの
ニューオープン120

6
June 2008
No.10
880yen
BUNGEISHUNJU

バリへ還ろう！

聖なる島には、あなたを癒す素敵な「家」があります。

Fashion
快適リゾートアイテム&大人水着
ヴァカンス美人は旅仕度から
Beauty
美の達人が選んだ旅コスメ

世界が注目する和のリゾートへ
箱根リゾート新世紀
バリを席巻する美食トレンドがついに上陸！
東京ビストロノミー最新案内
「今どきゴルフ」の始め方
クルーズの誘惑

別冊付録
エリア別
バリMAP
ウブド、スミニャック、
クロボカン、ウルワツetc.
人気スポットを
完全ガイド！



2007 RENEWAL 懐石 海石榴

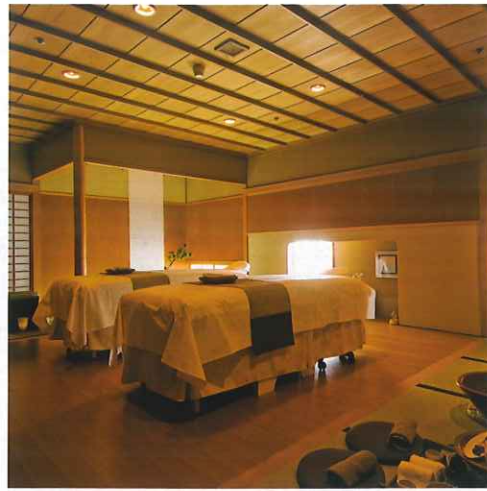
芸術的な京風懐石の宿にも
静寂に包まれる美しいスパが

箱根奥湯河原きっての美食自慢の宿、海石榴。20年以上にわたって厨房を担う五十嵐料理長による京懐石は、季節ごとの能の演目をテーマにした演出が見事だ。昨年には、今やリクスの宿では常識の露天風呂付き客室を増設、さらに河崎多恵さん率いるザ・デイ・スパがプロデュースの「ゼン スパ ichirin」も誕生。フランスの名門、カリタのプロダクツを使用したフェイシャル、海石榴オイルをブレンドしたシロダーラなど、トリートメントのメニューも魅力的。



▲全館リニューアルに伴って誕生した新客室。緑に包まれるゆったりとした露天風呂が自慢。
▲(上) 気の流れる整える施術が人気の「ゼン スパ ichirin」。(下) 美しく檜を組み合わせた宿のエントランス

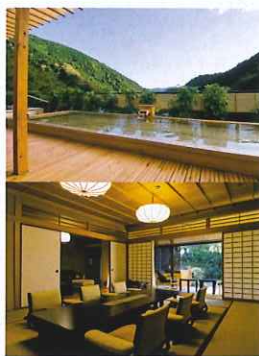
DATA 神奈川県足柄下郡湯河原町宮上776 ☎0465-63-3333 客室数=29室 料金=1人 ¥45300~(1室2名利用・2食付き) アクセス=JR湯河原駅から車で約7分 URL=www.tubaki.net



2007 RENEWAL 山 翠 楼

老舗旅館に誕生したスパは
まどろむような心地よさ

箱根峠を越えて、伊豆へと下る渓谷沿い、奥湯河原で約75年の歴史をもつ料亭旅館がリニューアル。風情のある数寄屋造りの客室、熟練の料理長による旬を取り入れた京ゆば懐石はこれまで通り、新たに「ma doromi SPA SUI」が誕生した。パワーストーン「翠」で心身のバランスを整え、ヨモギを用いるボディケアで真のリラクゼーションを体感。同時に肌へのごほうびになる秀逸トリートメントだ。また大空の下で満喫する露天風呂の心地よさも格別！



▲スパのトリートメントルームは、ゆったりとした和の空間。ヨモギの香りが漂う。(上) 箱根の山並みを眺める展望露天風呂「大空」。(下) 今回のリニューアルで、露天風呂付きの客室に、ベッドを設けた和洋室が登場

DATA 神奈川県足柄下郡湯河原町宮上673 ☎0465-63-1111 客室数=57室 料金=1人 ¥30600~(1室2名利用・2食付き) アクセス=JR湯河原駅から車で約7分 URL=www.sansuirou.co.jp



2007 RENEWAL 元湯場 沙羅亭

気鋭の建築家が手がけた
“アーキテクト旅館”

仙石原で40数年の歴史をもつ沙羅亭のリニューアルを手がけたのは、隈 研吾に師事した気鋭の建築家、青山 玲氏。デザイナーズ旅館のさらに先を行く“アーキテクト旅館”を目指し、かつてないスタイルを具現化した。例えば、純和風の畳敷きの部屋の向こうには、ガラス張りのテラスと露天風呂……そのほか10室のみの客室はそれぞれ異なった驚きの空間演出が。夕食には旬を盛り込んだ本格懐石、オーガニックオイルを用いるエステなどのクオリティも高い。



▲竹林のなかに露天風呂を配したゲストルーム「上湯場」。それぞれ部屋ごとに趣が異なる。
▲(上) 和の質感を大切に、館内のインテリアデザイン。(下) 夕食には、凛としたプレゼンテーションも見事な本格懐石

DATA 神奈川県足柄下郡箱根町仙石原934 ☎0460-84-8656 客室数=10室 料金=1人 ¥29900~(1室2名利用・2食付き) アクセス=箱根登山バス仙郷楼下車 URL=www.sharatei.com



大リニューアルを敢行し 新しく生まれ変わった 名作建築リゾート

斬新なデザインと優雅なホテルサービスが話題を集め、人々の憧れの象徴となつてから30年——このたび往時の輝きを取り戻そうと、約半年間にわたって全館クローズしての大リニューアルを敢行。現代のラグジュアリーを取り入れたリゾートに生まれ変わった。客室のインテリアは、ナチュラル・

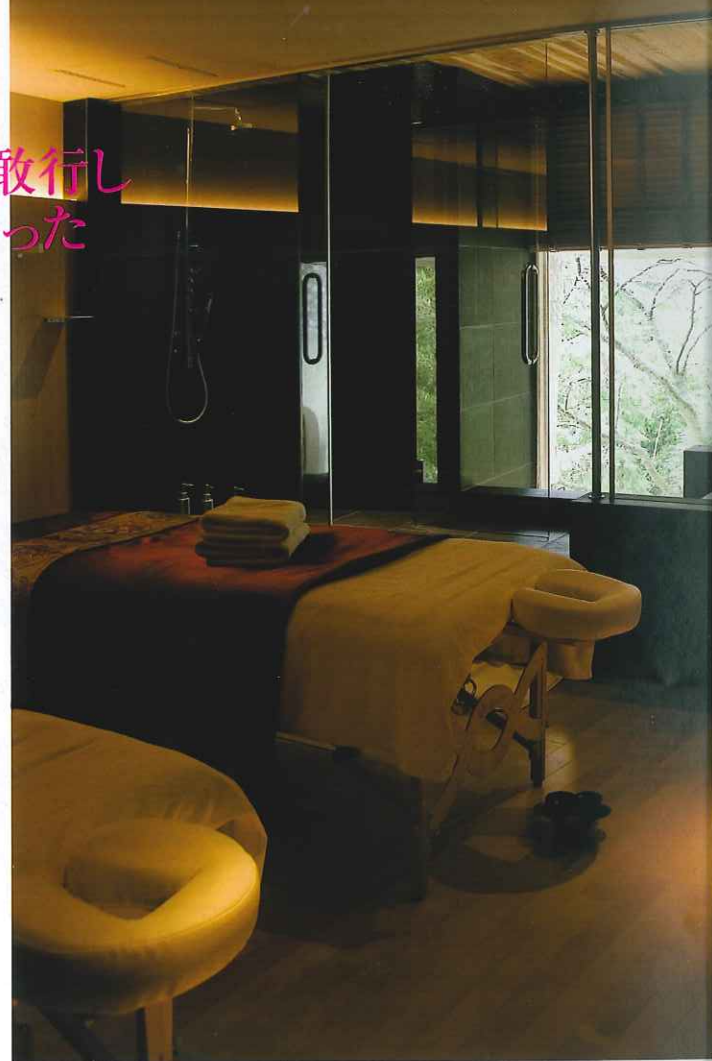
豊かな大自然に恵まれた芦ノ湖畔、これ以上ない最高のロケーションに建つザ・プリンス箱根。自然との融合をコンセプトにして、昭和の日本を代表する巨匠、村野藤吾がデザインを手がけた名建築ホテルだ。オープンしたのは1978年のこと。

なしをテーマに、抹茶や梅の花を取り入れたメニューが評判。乳酸の蓄積を抑える作用があるほか、美肌成分を含み美白にも効果あり。多くのゲストがこのスパを体験していく人

気ぶりだ。シンプルに一新。リネンはオーガニックコットン、ベッドには理想の眠りを実現するシーリーのマットレスを導入して、快適さもグレードアップ。また「KAEDE SPA」の誕生も見逃せない。和のおもてなしをテーマに、

オリジナルスパで美肌効果を実感

「KAEDE SPA」は、ザ・プリンス箱根オリジナルのブランド。ここでしか体験できないリラクゼーションを満喫したい。(右) ドアを開けた瞬間から、癒しの世界へ……。(左) 抹茶と梅の花のトリートメントオイル



RENEWAL

ザ・プリンス箱根

The Prince Hakone

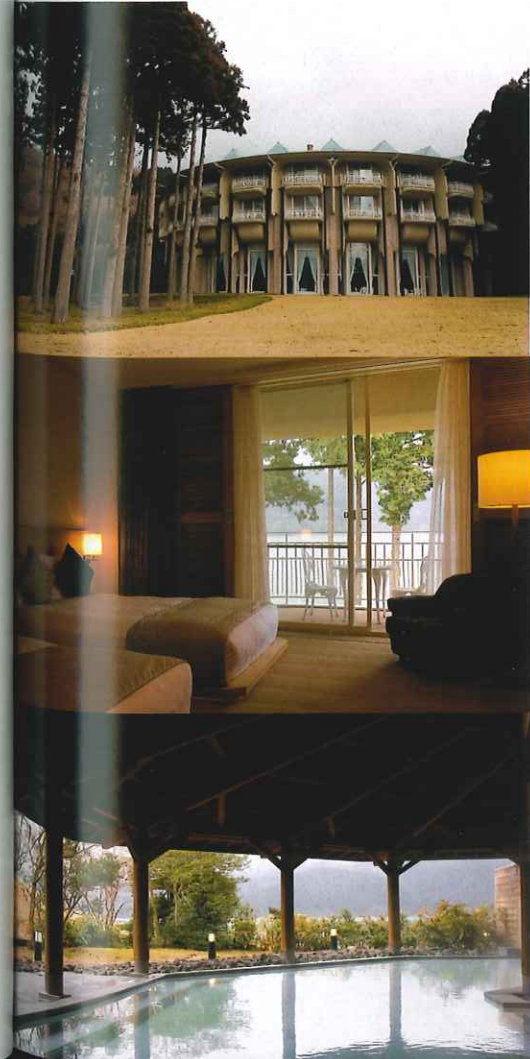
DATA 神奈川県足柄下郡箱根町元箱根144 ☎0460-83-1111 客室数=140室 料金=1人 ¥15000~(1室2名利用・朝食付き) ほか各種プラン豊富 アクセス=伊豆箱根バス箱根園下車すぐ URL=www.princehotels.co.jp/the_prince_hakone

箱根の旬を味わえる 充実のレストラン

▶「ル・トリゾン」では、箱根西麓野菜や近隣漁港の旬の幸を。(右上) アーモンドミルクのブラマンジェ。(左上) 桜えびのガレットとシーフードマリネ。(左下) 沼津漁港直送・旬の魚介のボワレ。いずれも春メニューの一例、ランチ ¥5000から。(右下) 気分に合わせてレストランを選べる。和食気分の際は「なだ万離宮」へ

よき時代の面影を残しつつ施設を一新

▲(上) 村野藤吾の代表作である建物は、建築当時そのまま。(中) 生まれ変わったゲストルーム。人気は「富士山ビューツイン」。芦ノ湖の向こうに雲峰・富士を望める。(下) すがすがしい空気に満ちた、絶景温泉「箱根 湖畔の湯」は日帰り入浴も可能



2008 ~

2008 APRIL OPEN 東急ハーヴェストクラブ VIALA箱根翡翠

日本各地で高級会員制リゾートを運営している東急ハーヴェストクラブが、さらにワンランク上のプレミアムを実現した新ブランド「VIALA(ヴィアラ)」をスタート。その第1弾となるのがVIALA箱根翡翠。周囲を緑と水辺に囲まれ、静寂に心休まる上質なリゾート空間となっている。もちろん露天風呂付きの大浴場、スパ、レストラン、会員専用ラウンジなど必要な施設はすべて完備。

DATA 東急リゾート ハーヴェストクラブVIALA箱根翡翠 担当 ☎0120-026-213 URL=viaia.harvestclub.com 募集価格=1口 ¥10745000(宿泊利用券を年間30枚発行。ルームチャージ制。別途年会費などあり) 客室数=70室



さらに進化する箱根は、会員制リゾートに注目!

ラグジュアリー旅館ブームの次に、箱根で大きな話題を集めること間違いなしの週末ヴァカンス空間が、高級会員制リゾート。その第1弾が今春オープンした。

2010 MARCH OPEN エクシブ箱根離宮

宮ノ下の渓谷沿いにたが今、建設が進んでいるのが、エクシブ箱根離宮。客室数が187、広大な敷地内に美しい庭園が広がり、リゾート全体を和モダンに洗練されたデザインで統一。和・洋・中などの美食レストラン、スパ&トリートメントサロン、雄大な山々が目前に迫る露天風呂など、気になる施設が盛りだくさんで、注目度も高いリゾートだ。オープンは2010年3月の予定で、ただ今、会員募集中。

DATA リゾートトラスト ☎0120-26-0014 URL=www.resorttrust.co.jp 募集価格=年間13泊 ¥5273797~ 年間26泊 ¥9917594~(客室タイプによって価格が異なる。別途、運営管理費、ルームチャージなどあり) 客室数=187室

